

Verordnung des BLW

über die Festlegung von Perioden und Fristen sowie die Freigabe von Zollkontingentsteilmengen für die Einfuhr von frischem Gemüse, frischem Obst und von frischen Schnittblumen (VEAGOG-Freigabeverordnung)

Änderung vom 2. August 2006

*Das Bundesamt für Landwirtschaft
verordnet:*

I

Die VEAGOG-Freigabeverordnung vom 12. Januar 2000¹ wird wie folgt geändert:

Art. 4 Fristen für die Meldung der Inandleistungen und Inlandübernahmen

Die berechnigte Person hat zu melden:

- a. ihre Inandleistung nach Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe a der VEAGOG innerhalb der folgenden Frist:
 1. bei Tomaten, Gurken, Setz Zwiebeln und Witloof-Zichorien, die in der Zeit vom 1. Januar bis zum 31. Dezember übernommen wurden, bis zum 31. Januar der Kontingentsperiode;
 2. bei Äpfeln, die in der Zeit vom 1. September bis zum 31. August übernommen wurden, bis zum 31. Dezember vor Beginn der Kontingentsperiode.
- b. ihre Inlandübernahmen von frischem Schweizer Gemüse nach Artikel 11 Absatz 1 Buchstabe b der VEAGOG bis zum 15. Oktober vor Beginn der Kontingentsperiode.

¹ SR 916.121.100

II

Anhang 1 erhält die neue Fassung gemäss Beilage.

III

¹ Artikel 4 tritt am 1. Oktober 2006 in Kraft.

² Anhang 1 tritt am 1. Januar 2007 in Kraft.

2. August 2006

Bundesamt für Landwirtschaft:
Manfred Bötsch

Anhang I²
(Art. 2)

Tarifnummer	Perioden für Einführen zum Kontingentszollansatz ohne Freigabe von Zollkontingentsteilmengen	Ergänzender Text
0702.0011	01.05.–10.06.	
0702.0011	25.09.–20.10.	
0702.0021	01.05.–13.06.	
0702.0021	24.09.–20.10.	
0702.0031	01.05.–31.05.	
0702.0031	01.10.–20.10.	
0702.0091	01.05.–31.05.	
0702.0091	01.10.–20.10.	
0703.1031	01.04.–30.10.	
0703.1041	30.05.–15.05.	
0703.1051	30.05.–06.06.	
ex 0703.1061	30.05.–15.05.	weisse, runde Zwiebeln (Silber- oder Perlzwiebeln) mit einem Durchmesser von 35 mm oder weniger
ex 0703.1061	02.03.–15.05.	andere als weisse, runde Zwiebeln (Silber- oder Perlzwiebeln) mit einem Durchmesser von 35 mm oder weniger
ex 0703.1061	30.05.–31.05.	andere als weisse, runde Zwiebeln (Silber- oder Perlzwiebeln) mit einem Durchmesser von 35 mm oder weniger
0703.1071	30.05.–06.06.	
0703.9011	01.01.–15.02.	
0703.9011	01.03.–30.04.	
0703.9021	15.01.–15.02.	
0703.9021	01.03.–04.03.	
0704.1011	01.05.–30.11.	
0704.1021	01.05.–30.11.	
0704.1091	01.05.–09.05.	
0704.1091	21.11.–30.11.	
0704.2011	01.01.–31.01.	
0704.2011	01.09.–08.09.	
0704.9031	01.04.–15.03.	
0704.9051	01.05.–12.05.	
0704.9051	16.11.–30.11.	
0704.9061	11.02.–01.03.	

² Nach Artikel 19 VEAGOG werden die Änderungen dieses Anhangs in der AS nicht veröffentlicht. Der vollständige Text der Änderungen kann beim BLW, Sektion Ein- und Ausfuhr, 3003 Bern, eingesehen oder bezogen werden.

Tarifnummer	Perioden für Einführen zum Kontingentszollansatz ohne Freigabe von Zollkontingenteilmengen	Ergänzender Text
0704.9061	10.04.–14.04.	
0704.9064	10.04.–01.03.	
0704.9071	15.03.–27.03.	
0704.9071	26.11.–15.12.	
0704.9081	25.05.–10.05.	
0705.1118	01.03.–14.04.	
0705.1118	16.11.–31.12.	
0705.1121	01.03.–11.03.	
0705.1121	09.12.–31.12.	
0705.1198	08.12.–10.12.	
ex 0705.1911	01.03.–17.03.	mit einem Gewicht von 160 Gramm oder weniger pro Stück (Minilattich)
ex 0705.1911	18.11.–20.12.	mit einem Gewicht von 160 Gramm oder weniger pro Stück (Minilattich)
ex 0705.1911	01.03.–17.03.	andere als solche mit einem Gewicht von 160 Gramm oder weniger pro Stück (Minilattich)
ex 0705.1911	18.11.–20.12.	andere als solche mit einem Gewicht von 160 Gramm oder weniger pro Stück (Minilattich)
0705.1921	01.03.–09.03.	
0705.1931	01.03.–06.03.	
0705.1941	01.03.–06.03.	
0705.1951	01.03.–20.12.	
0705.2111	01.05.–20.05.	
0705.2111	01.10.–31.10.	
0705.2911	10.03.–30.04.	
0705.2911	27.11.–10.12.	
0705.2921	01.04.–19.04.	
0705.2921	27.11.–10.12.	
0705.2931	30.03.–15.03.	
0705.2951	01.03.–31.05.	
0705.2961	01.03.–20.12.	
0705.2971	01.02.–15.02.	
0706.1011	25.05.–31.05.	
0706.1021	25.05.–31.05.	
ex 0706.1031	01.02.–15.01.	Teltower
0706.9028	15.09.–15.05.	
0706.9031	15.01.–31.12.	
0706.9051	01.03.–01.04.	
0706.9051	22.12.–15.01.	
ex 0706.9061	10.02.–10.01.	Eiszapfen
ex 0706.9061	01.01.–10.01.	andere als Eiszapfen
ex 0706.9061	10.02.–02.03.	andere als Eiszapfen

Tarifnummer	Perioden für Einführen zum Kontingentszollansatz ohne Freigabe von Zollkontingentsteilmengen	Ergänzender Text
0707.0011	15.04.–11.05.	
0707.0011	09.10.–20.10.	
0707.0021	15.04.–11.05.	
0707.0021	21.09.–20.10.	
0707.0031	15.04.–20.10.	
0707.0041	15.04.–20.10.	
0708.1011	20.05.–15.08.	
0708.1021	20.05.–14.06.	
0708.1021	12.07.–15.08.	
0708.2028	15.06.–15.11.	
0708.2038	15.06.–15.11.	
0708.2048	15.06.–28.06.	
0708.2048	25.10.–15.11.	
0708.2098	15.06.–28.06.	
0708.2098	25.10.–15.11.	
0708.9081	01.06.–31.10.	
0709.2011	01.05.–04.05.	Periode gilt für die Jahre 2007 und 2008
0709.2011	01.05.–15.06.	Periode gilt ab dem Jahre 2009
ex 0709.3011	01.06.–15.10.	so genannte Übersee-Auberginen (rundlich, etwa Kirschengross)
ex 0709.3011	01.06.–16.06.	andere als so genannte Übersee-Auberginen (rundlich, etwa Kirschengross)
ex 0709.3011	26.09.–15.10.	andere als so genannte Übersee-Auberginen (rundlich, etwa Kirschengross)
0709.4011	01.05.–19.05.	
0709.4011	20.12.–31.12.	
0709.4021	01.05.–19.05.	
0709.4021	20.12.–31.12.	
0709.4091	15.01.–31.12.	
0709.7011	15.02.–13.03.	
0709.7011	29.11.–15.12.	
0709.9018	01.10.–10.03.	
0709.9021	01.05.–09.05.	
0709.9021	23.11.–15.12.	
0709.9031	10.03.–29.03.	
ex 0709.9041	15.03.–31.03.	gekraust
ex 0709.9041	13.12.–31.12.	gekraust
ex 0709.9041	15.03.–31.03.	andere als gekraust
ex 0709.9041	13.12.–31.12.	andere als gekraust
ex 0709.9051	20.04.–30.10.	Zucchettiblüten
ex 0709.9051	20.04.–09.05.	andere als Zucchettiblüten

Tarifnummer	Perioden für Einführen zum Kontingentszollansatz ohne Freigabe von Zollkon- tingentsteilmengen	Ergänzender Text
ex 0709.9051	04.10.–30.10.	andere als Zucchettiblüten
0709.9061	01.03.–16.03.	
0709.9061	18.11.–15.12.	
0709.9084	01.06.–31.10.	
